



## **DECISIVE: ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΞΕΥΡΕΣΗ ΕΤΑΙΡΩΝ ΓΙΑ ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ**

Οι περισσότεροι Δήμοι της Κύπρου διαθέτουν πλέον μία ιστοσελίδα στο διαδίκτυο, από την οποία πολίτες αλλά και άλλοι Δήμοι μπορούν να πάρουν όλες τις απαραίτητες πληροφορίες για θέματα που τους αφορούν ή τους ενδιαφέρουν.

Τι γίνεται όμως όταν κάποιος Δήμος του εξωτερικού ψάχνει κάποιον Δήμο στην Κύπρο προκειμένου να αδελφοποιηθεί ή να συνάψουν εταιρική σχέση για κάποιο άλλο ευρωπαϊκό πρόγραμμα;

Μέχρι σήμερα υπάρχουν 2 επιλογές: Όσον αφορά τις διδυμοποιήσεις αποκλειστικά, τη λύση μπορεί να παρέχει η ιστοσελίδα <http://www.twinning.org/> του Συμβουλίου Ευρωπαϊκών Δήμων και Περιφερειών. Η ιστοσελίδα αυτή παρέχει τη δυνατότητα σε όσους Δήμους της Κύπρου επιθυμούν, να εγγραφούν, προκειμένου άλλοι Δήμοι από την Ευρώπη και τον κόσμο να μπορούν να έλθουν σε επαφή μαζί τους. Η ιστοσελίδα ωστόσο αυτή απευθύνεται σε όλους τους Δήμους της Ευρώπης, γεγονός που σημαίνει ότι οι πληροφορίες που αφορούν τους Δήμους της Κύπρου μπορούν να «χαθούν» μέσα στην πληθώρα των πληροφοριών.

Όσον αφορά τόσο τις διδυμοποιήσεις, όσο και τα υπόλοιπα ευρωπαϊκά προγράμματα, υπάρχει επίσης η δυνατότητα, κάποιος Δήμος της Ευρώπης να επικοινωνήσει με την Ένωση Δήμων Κύπρου και εκείνη να μεταδώσει την πληροφορία σε όλους τους Δήμους – μέλη της, ελπίζοντας ότι κάποιος από αυτά θα ανταποκριθεί θετικά στο αίτημα.

Αυτό λοιπόν που έλειπε μέχρι σήμερα ήταν μια ιστοσελίδα, η οποία θα αφορά αποκλειστικά τους Δήμους της Κύπρου, θα παρουσιάζει τα χαρακτηριστικά τους με τρόπο πανομοιότυπο, συνεκτικό και κατανοητό, προκειμένου κάποιος να μπορεί γρήγορα να επιλέξει μεταξύ των 33 Δήμων της Κύπρου, εκείνους οι οποίοι τον ενδιαφέρουν περισσότερο για να συνάψει εταιρική σχέση ή σχέση αδελφοποίησης.

Τη δυνατότητα για τη δημιουργία αυτής της ιστοσελίδας την έδωσε στην Ένωση Δήμων Κύπρου, το Ευρωπαϊκό πρόγραμμα «Ευρώπη για τους Πολίτες». Η ιστοσελίδα αυτή έχει δημιουργηθεί εδώ και λίγο καιρό, είναι διαθέσιμη στην ηλ. διεύθυνση: [http://www.ucm.org.cy/Account\\_List.aspx](http://www.ucm.org.cy/Account_List.aspx) και εμπλουτίζεται πλέον καθημερινά.

### **Μελλοντικές Δράσεις του Προγράμματος DECISIVE:**

**Σεπτέμβριος:** Εκπαιδευτικό ταξίδι στο Βέλγιο

**Οκτώβριος:** Δράση ανάδειξης του Προγράμματος στην Κύπρο

**Νοέμβριος:** Τελικό εκπαιδευτικό συνέδριο στην Κύπρο

**Νοέμβριος:** Δράση ανάδειξης: Ετήσια Γενική Συνέλευση της Ένωσης Δήμων Κύπρου

**Δεκέμβριος:** Έκθεση αξιολόγησης



## Διοργάνωση συνεδρίασης της Επιτροπής των Περιφερειών στη Λεμεσό

Κατόπιν προσκλήσεως του επικεφαλής της Κυπριακής Αντιπροσωπείας στην Επιτροπή των Περιφερειών (ΕΤΠ), κ. Γεωργίου Γεωργίου, Δημάρχου Κάτω Πολεμιδιών, πραγματοποιήθηκε στη Λεμεσό, την 28<sup>η</sup> και 29<sup>η</sup> Ιουνίου 2010, η 4<sup>η</sup> συνεδρίαση της Επιτροπής ENVE - «Περιβάλλον, κλιματική αλλαγή και ενέργεια» της ΕΤΠ, καθώς και σεμινάριο με θέμα την «Προώθηση της Βιώσιμης Διαχείρισης των Υδάτων».



Η συνεδρίαση της Επιτροπής υπό την προεδρία του κ. Ilmar Reeralu, Δημοτικού Συμβούλου Malpö (Φουηδία) έλαβε χώρα τη Δευτέρα 28 Ιουνίου παρουσία του Υπουργού Εσωτερικών, κ. Νεοκλή Συλικιώτη και με τη συμμετοχή εκπροσώπων των τοπικών και περιφερειακών αρχών της Ευρώπης.

Στις εργασίες της επιτροπής συμμετείχαν ως μέλη της Κυπριακής Αντιπροσωπείας στην ΕΤΠ ο κ. Γεώργιος Γεωργίου, Δήμαρχος Κάτω Πολεμιδιών, ο κ. Χρίστος Μέσης, Δήμαρχος Μέσα Γειτονιάς, ο κ. Σάββας Ηλιοφώτου, Δήμαρχος Στροβόλου, η κα Ελένη Λουκαϊδου, Δημοτικός Σύμβουλος Λευκωσίας, ο κ. Χριστόδουλος Κώστα Καττιριτζή, Πρόεδρος του Κοινοτικού Συμβουλίου Κάτω Ζώδιας, ο κ. Κυριάκος Χατζηττοφής, Δήμαρχος Αγίου Αθανασίου, ο κ. Χριστοφής Αντωνίου, Πρόεδρος του Κοινοτικού Συμβουλίου Επισκοπής και ο κ. Δήμος Γιάγκου, Πρόεδρος του Κοινοτικού Συμβουλίου Αγίας Ειρήνης Κερύνειας και Πρόεδρος της Ένωσης Κοινοτήτων Επαρχίας Κερύνειας.

Στη συνεδρίαση της επιτροπής συζητήθηκαν οι παρακάτω γνωμοδοτήσεις:

- Γνωμοδότηση για την Ανακοίνωση με θέμα «ΑΕΠ και πέρα από αυτό/ Η μέτρηση της προόδου σε ένα μεταβαλλόμενο κόσμο»
- Διερευνητική γνωμοδότηση που ζήτησε η Ισπανική Προεδρία σχετικά με το «Ρόλο των τοπικών και περιφερειακών αρχών στο μέλλον της περιβαλλοντικής πολιτικής» και
- Διερευνητική γνωμοδότηση για το Ενεργειακό σχέδιο δράσης.

Την ίδια μέρα πραγματοποιήθηκε επίσκεψη μελέτης στο Συμβούλιο Αποχετεύσεων Λεμεσού - Αμαθούντας, οργανισμό κοινής ωφελείας, ο οποίος έχει ως κύρια αποστολή του τη διαχείριση των δημοτικών λυμάτων και την κατασκευή συστήματος αποχέτευσης ομβρίων υδάτων για την περιοχή Μείζονος Λεμεσού.



Επιπλέον, κατόπιν προσκλήσεως της Ένωσης Δήμων Κύπρου, παρατέθηκε δείπνο προς τιμήν των μελών της Επιτροπής ENVE στον προαύλιο χώρο του Τεχνολογικού Πανεπιστημίου Κύπρου, υπό την παρουσία της Προέδρου της Διοικούσας Επιτροπής, κας Ελπίδας Κερανού-Παπαηλιού.



Την Τρίτη 29 Ιουνίου, διεξήχθη σεμινάριο με συμμετοχή σημαντικών ομιλητών και εμπειρογνομόνων του τομέα της διαχείρισης των υδάτων, όπου ανταλλάχθηκαν απόψεις για τις τελευταίες εξελίξεις του πλαισίου πολιτικής της ΕΕ και τις βέλτιστες πρακτικές σε Δήμους και Περιφέρειες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.



Συγκεκριμένα, το σεμινάριο περιελάμβανε τις ακόλουθες 3 ενότητες:

- Απολογισμός, από ευρωπαϊκή σκοπιά, των πρώτων σχεδίων διαχείρισης λεκανών απορροής στο πλαίσιο της WFD (Water Framework Directive).
- Βέλτιστες πρακτικές για την προώθηση της εξοικονόμησης υδάτινων πόρων, τη δίκαιη τιμολόγησή τους και την επιχειρησιακή διαχείριση πλημμυρών και ξηρασίας.
- Βασικές δράσεις για τη διασφάλιση της ποιότητας των υδάτων (στις περιφέρειες και τους Δήμους της Ευρώπης) και πιο συγκεκριμένα της ποιότητας των υπόγειων και επιφανειακών υδάτων και του πόσιμου νερού, καθώς και για την περαιτέρω βελτίωση της επεξεργασίας λυμάτων.

Οι συμμετέχοντες στο σεμινάριο πληροφορήθηκαν επίσης μέσω ενημερωτικών φυλλαδίων για την Ένωση Δήμων Κύπρου και τις δράσεις της, καθώς και για το ευρωπαϊκό έργο DECISIVE.

Η διοργάνωση ολοκληρώθηκε με μεγάλη επιτυχία, συμμετοχή και πολύ θετικά σχόλια από τους εκπροσώπους της Επιτροπής των Περιφερειών και των τοπικών και περιφερειακών αρχών.

Η Κυπριακή Αντιπροσωπεία στην Επιτροπή των Περιφερειών εξέφρασε το ενδιαφέρον για διεκδίκηση και άλλων παρόμοιων διοργανώσεων που τιμούν και προβάλλουν την Κύπρο σε τοπικό, περιφερειακό και εθνικό επίπεδο.

## **Αντιπροσωπεία του Δήμου Λαπήθου στη Σπάρτη**

Αντιπροσωπεία του Δήμου Λαπήθου, επικεφαλής της οποίας ήταν ο Δήμαρχος Λαπήθου κ. Άθως Ελευθερίου, επισκέφθηκε το Δήμο Σπάρτης την περίοδο 11-15 Μαΐου 2010. Ο Δήμος Σπάρτης είναι αδελφοποιημένος με το Δήμο Λαπήθου από το 2002.

Την αντιπροσωπεία του Δήμου Λαπήθου συνόδευσαν επίσης ο κ. Ανδρέας Σταυρινός Πρόεδρος του Προσφυγικού Σωματείου «Η ΛΑΠΗΘΟΣ», η κα Έλενα Χαραλάμπους και ο κ. Χρίστος Αβρααμίδης.

Η επίσκεψη της αντιπροσωπείας του Δήμου Λαπήθου εντάσσεται στα πλαίσια της διαφωτιστικής εκστρατείας που διεξάγει για προβολή του Κυπριακού προβλήματος και των προσπαθειών για δίκαιη λύση και επιστροφή στις κατεχόμενες περιοχές. Στη διάρκεια της παραμονής της αντιπροσωπείας στη Σπάρτη, έγιναν συναντήσεις, παρουσίαση της Έκθεσης Φωτογραφίας «Λάπηθος των ονείρων μας γη, της επιστροφής ελπίδα» και εκδήλωση για τον Ευαγόρα Παλληκαρίδη.

Τα εγκαίνια της Έκθεσης Φωτογραφίας έγιναν την Τετάρτη 12 Μαΐου 2010, στην πλατεία του Δημαρχείου Σπάρτης, παρουσία αρκετών επισήμων και πλήθους κόσμου. Στην ομιλία του κατά τη διάρκεια της τελετής των εγκαίνιων ο Δήμαρχος Σπάρτης κ. Χρίστος Πατσιλίβας, αφού συνεχάρη το Δήμο Λαπήθου για τη διοργάνωση της Έκθεσης Φωτογραφίας, διαβεβαίωσε ακόμη μια φορά για τη συμπαράσταση του Ελληνικού Λαού στο δίκαιο αγώνα των Λαπηθιωτών και γενικά των Ελληνοκυπρίων για ελευθερία και επιστροφή.



Χαιρετισμό στην εκδήλωση απεύθυναν εκ μέρους του Δήμου Λαπήθου ο Δήμαρχος Λαπήθου κ. Άθως Ελευθερίου και ο Πρόεδρος του Προσφυγικού Σωματίου «Η ΛΑΠΗΘΟΣ» κ. Ανδρέας Σταυρινός.

Ομιλία έγινε και από τη δημοσιογράφο κα Έλενα Χαραλάμπους, η οποία κατέθεσε τα προσωπικά της βιώματα και εμπειρίες και σκιαγράφησε με γλαφυρό τρόπο την υπάρχουσα πραγματικότητα στη Λαπήθο, προκαλώντας ιδιαίτερη συγκίνηση στο κοινό.



Με την ευκαιρία της παρουσίας της αντιπροσωπείας του Δήμου Λαπήθου στη Σπάρτη, το Πνευματικό Κέντρο Σπάρτης σε συνεργασία με το Δήμο Σπάρτης, διοργάνωσαν εκδήλωση την Τρίτη 11 Μαΐου 2010, στην οποία παρουσιάστηκε το βιβλίο της κας Γεωργίας Παλληκαρίδη (αδελφής του ήρωα Ευαγόρα Παλληκαρίδη) με τίτλο «Ο Ευαγόρας Παλληκαρίδης ο αδελφός μου.....αναφορά».

Η παρουσίαση του βιβλίου έγινε από το Σχολικό Σύμβουλο και Φιλολόγο κ. Μανώλη Στεργιούλη. Χαιρετισμό απεύθυνε και ο Στρατηγός ε.α. κ. Δημήτρης Αλευρομάγειρας. Χαιρετισμό απεύθυναν επίσης οι Δήμαρχοι Σπάρτης και Λαπήθου κ.κ. Χρίστος Πατσιλίβας και Άθως Ελευθερίου αντίστοιχα.

Η συγγραφέας και αδελφή του Ευαγόρα

Παλληκαρίδη μίλησε για τη ζωή του ήρωα.

Κατά τη διάρκεια της παρουσίας της αντιπροσωπείας του Δήμου Λαπήθου στη Σπάρτη, πραγματοποιήθηκαν συναντήσεις με το Νομάρχη Λακωνίας κ. Κωνσταντίνο Φούρκα και τον Αντιπρόεδρο της Τοπικής Ένωσης Δήμων και Κοινοτήτων Νομών Λακωνίας κ. Σταύρο Αργειτάκο.

Συναντήσεις έγιναν επίσης με το Δήμαρχο κ. Χρίστο Πατσιλίβα και μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου Σπάρτης, με τον κ. Χρίστο Μακρή, Πρόεδρο του Πνευματικού Κέντρου, καθώς επίσης και με τον κ. Νικόλαο Γεωργιάδη Πρόεδρο της Πνευματικής Εστίας.

Κατά τη διάρκεια των συναντήσεων ανταλλάχθηκαν απόψεις και εισηγήσεις για τη διοργάνωση κοινών καλλιτεχνικών και πολιτιστικών εκδηλώσεων.

Η αντιπροσωπεία του Δήμου Λαπήθου επισκέφθηκε επίσης την Ιερά Μονή Αγίων Τεσσαράκοντα Μεγαλομαρτύρων Σπάρτης και είχε συνάντηση με τον Πατέρα Εφραίμ, ο οποίος κατάγεται από την Κύπρο.

Αντιπροσωπεία του Δήμου Λαπήθου επισκέφθηκε επίσης τη σύζυγο του αείμνηστου πρώην Δημάρχου Σπάρτης μ. Σαράντου Αντωνάκου, κα Δέσποινα, την οποία συλλυπήθηκε για τον πρόωρο θάνατο του συζύγου της.

## **Η Ένωση Δήμων Κύπρου Λύγισε την τουρκική αδιαλλαξία στο CEMR**

Το Συμβούλιο Ευρωπαϊκών Δήμων και Περιφερειών, το γνωστό Council of European Municipalities and Regions (CEMR) είναι ο μεγαλύτερος ευρωπαϊκός οργανισμός Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών στην Ευρώπη.

Τα μέλη του είναι πάνω από 50 εθνικές ενώσεις Πόλεων, Δήμων και Περιφερειών από 38 χώρες, που συνολικά εκπροσωπούν περίπου 100.000 Τοπικές και Περιφερειακές Αρχές. Η Κύπρος είναι ενεργό μέλος του CEMR για 20 χρόνια.

Πριν από ένα περίπου χρόνο, η Ένωση Δήμων της Τουρκίας (UMT), ζήτησε από το CEMR να ενταχθεί ως πλήρες μέλος του.

Το θέμα εισδοχής της Ένωσης της Τουρκίας συζητήθηκε στην Επιτροπή Πολιτικής του CEMR την 1<sup>η</sup> Δεκεμβρίου 2009 στο Βερολίνο όπου παρόντες ήταν εκ μέρους της Ένωσης Δήμων το μέλος της Επιτροπής Πολιτικής κα Ελένη Λουκαΐδου και ο Γραμματέας της Ένωσης Δήμων κ. Γιάννης Αντωνιάδης.

Η κα Λουκαΐδου είχε εκφράσει τη συμφωνία της Ένωσης Δήμων για αποδοχή της Τουρκίας, αλλά μόνον μετά από έγγραφη αποδοχή των πιο κάτω δύο όρων προς το CEMR:

- α) Ότι η UMT δεν έχει τώρα και δεν θα έχει στο μέλλον μέλη από το κατεχόμενο βόρειο μέρος της Κύπρου, ούτε και θα προσπαθήσει να αντιπροσωπεύσει Δήμους από εκεί.
- β) Ότι η UMT αναγνωρίζει την Ένωση Δήμων Κύπρου η οποία είναι η Εθνική Ένωση μέλος του CEMR στην Κύπρο.

Η Ένωση Δήμων Τουρκίας απάντησε θετικά μεν στους όρους που της έθεσε το CEMR αλλά με μια επιπρόσθετη παράγραφο και αναφορά της, ότι αναγνωρίζει την «Τουρκική Δημοκρατία της Βορείου Κύπρου» και την «Ένωση Δήμων της Τουρκικής Δημοκρατίας της Βορείου Κύπρου» αντίθετα τους όρους που τέθηκαν.

Επιπλέον, η Ένωση της Τουρκίας θέλησε να παρουσιασθεί ως νέο μέλος του CEMR, πριν την εξέταση τελικής αποδοχής της αίτησής της, στη συνεδρία της Επιτροπής Πολιτικής που έλαβε χώρα στο Όσλο της Νορβηγίας στις 3 και 4 Ιουνίου 2010, στην οποία όμως και πάλι παρόντες ήταν η κα Ελένη Λουκαΐδου και ο Γραμματέας της Ένωσης Δήμων.

Η κα Λουκαΐδου με παρέμβασή της υπέβαλε ένσταση για το λεκτικό της επιστολής της UMT και εξασφάλισε αναβολή 24 ωρών για διαβουλεύσεις.

Ακολούθησε συνάντηση με το Γραμματέα του CEMR και την τουρκική αποστολή, κατά την οποία η τουρκική αντιπροσωπεία αρνήθηκε να αλλάξει το λεκτικό της επιστολής της, προφασισζόμενη ότι χρειάζεται έγκριση της Τουρκικής Κυβέρνησης και ότι θα πρέπει εμείς να δεχτούμε τις «πραγματικότητες».



Ακολούθησαν πολύωρες έντονες διαβουλεύσεις με μέλη του CEMR που πρόσκεινται φιλικά προς την Ένωση Δήμων Κύπρου και με τα οποία οι σχέσεις είναι εξαιρετικές. Με τη θετική αυτή στήριξη, η κα Λουκαΐδου επέμεινε στο θέμα αρχής, καθώς και στην απαίτηση να συζητηθεί στην ολομέλεια της επιτροπής το θέμα και να ακολουθήσει ψηφοφορία. Προ του φάσματος να εκτεθούν ανεπανόρθωτα, οι Τούρκοι απέσυραν την επίμαχη επιστολή αντικαθιστώντας την με άλλη, η οποία δηλώνει απλά ότι αποδέχονται τους δύο όρους που τέθηκαν για ένταξή τους στο CEMR.

Στη συνέχεια η κα Ελένη Λουκαΐδου έκανε την εξής δήλωση: «Εκ μέρους της Ένωσης Δήμων Κύπρου θα ήθελα να καλωσορίσω την Ένωση Δήμων της Τουρκίας στο CEMR, καθώς εμείς πιστεύουμε έντονα στο διαπολιτισμικό διάλογο και την προώθηση της Ειρήνης, της Δημοκρατίας της Δικαιοσύνης και της Τάξης στην Ευρώπη και σε ολόκληρο τον κόσμο».

## **Συνεδρίαση του Κογκρέσου Τοπικών αρχών του ΣΤΕ**

Η συνεδρίαση της Μόνιμης Επιτροπής του Κογκρέσου Τοπικών Αρχών και Περιφερειών του Συμβουλίου της Ευρώπης (ΣΤΕ) πραγματοποιήθηκε στο Στρασβούργο στις 18 Ιουνίου.



Η συνεδρίαση ήταν αφιερωμένη στη διαδικασία μεταρρύθμισης του Κογκρέσου. Στην ημερήσια διάταξη περιλαμβάνονταν οι προτεραιότητες για το 2011-2012, η μεταρρύθμιση της δομής και των μεθόδων εργασίας του Κογκρέσου και ο ετήσιος προϋπολογισμός του.

Η Μόνιμη Επιτροπή συζήτησε επίσης τη στρατηγική και τους κανόνες σχετικά με την παρατήρηση των τοπικών και περιφερειακών εκλογών και της ευρωπαϊκής χάρτας τοπικής αυτοδιοίκησης.

Όπως συνηθίζεται, πρώτο θέμα στη συνάντηση αποτέλεσαν τα διαπιστευτήρια για τη σύσταση των εθνικών αντιπροσωπειών, ψήφισμα που έχει προκαλέσει πρόβλημα για την Κύπρο στο παρελθόν, καθώς σύμφωνα με τα διαπιστευτήρια, στις συνεδριάσεις της Μόνιμης Επιτροπής αποστέλλεται πάντοτε πρόσκληση και σε Τουρκοκύπριο τοπικό εκπρόσωπο.

## **Επίσκεψη αντιπροσωπείας της Επιτροπής Κατεχόμενων Δήμων στις ΗΠΑ**

Μετά από δεκαήμερη παραμονή στις Η.Π.Α. επέστρεψε στην Κύπρο η διμελής αντιπροσωπεία της Επιτροπής Κατεχόμενων Δήμων, αποτελούμενη από τον Πρόεδρο της Επιτροπής – Δήμαρχο Αμμοχώστου κ. Αλέξη Γαλανό και το Δήμαρχο Λευκονοίκου κ. Μιχάλη Πήλικο.

Οι δύο Δήμαρχοι ήταν προσκεκλημένοι στο 26<sup>ο</sup> ετήσιο Συνέδριο που διοργανώνει η ΠΣΕΚΑ για θέματα Ελληνισμού και Ορθοδοξίας, που πραγματοποιήθηκε στην Ουάσινγκτον μεταξύ 25-27 Μαΐου 2010.

Στην Ουάσινγκτον τους δόθηκε η ευκαιρία για σειρά επαφών με παράγοντες της Ομογένειας, μέλη της Γερουσίας και του Κογκρέσου και με αξιωματούχους του Αμερικανικού Υπουργείου Εξωτερικών.

Η διμελής αποστολή συνέχισε τις επαφές της στη Νέα Υόρκη, όπου είχε συναντήσεις με παράγοντες της παροικίας της πόλης. Οι δύο Δήμαρχοι τιμήθηκαν με αναμνηστικές πλακέτες από τις Οργανώσεις της Ελληνικής Ομογένειας στην Αμερική.

## **Τιμητική διάκριση για το Δήμαρχο Χανίων**

Στον κατάλογο των 25 καλύτερων Δημάρχων του κόσμου και αντίστοιχα των 9 της Ευρώπης, συγκαταλέγεται ο Δήμαρχος Χανίων, κ. Κυριάκος Βιρβιδάκης, σύμφωνα με το μη κερδοσκοπικό Οργανισμό "City Mayors" ο οποίος κάθε δύο χρόνια διοργανώνει το διαγωνισμό "World Mayor".

Ο κ. Κυριάκος Βιρβιδάκης είναι ο μοναδικός εκπρόσωπος της ελληνικής Τοπικής Αυτοδιοίκησης στον εν λόγω διαγωνισμό, γεγονός που αποτελεί σημαντική αναγνώριση της προσφοράς του και μεγάλη τιμή τόσο για τον ίδιο, όσο και για το Δήμο Χανίων.

Λεπτομέρειες για τον διαγωνισμό αλλά και για να ψηφίσετε εάν πιστεύετε ότι δικαίως συγκαταλέγεται στην elite των Δημάρχων παγκοσμίως, θα βρείτε στην ιστοσελίδα: [http://www.worldmayor.com/contest\\_2010/world-mayor-2010-nominations.html](http://www.worldmayor.com/contest_2010/world-mayor-2010-nominations.html). Η ψηφοφορία θα διαρκέσει έως το τέλος Σεπτεμβρίου 2010.

## «Καλλικράτης», η νέα διοικητική δομή της Ελλάδας

Της κας Ειρήνης Λοϊζίδου Νικολαΐδου

Την 7<sup>η</sup> Νοεμβρίου 2010, θα εκλεγούν οι νέες τοπικές και περιφερειακές αρχές στην Ελλάδα, με βάση το άρθρο 102 του αναθεωρημένου Ελληνικού Συντάγματος και τον ογκωδέστατο Νόμο 3852/2010 για τη «Νέα Αρχιτεκτονική της Αυτοδιοίκησης και της Αποκεντρωμένης Διοίκησης-Πρόγραμμα Καλλικράτης».

Ο νέος Νόμος ρυθμίζει θέματα τοπικών αρχών (Δήμων), δημιουργεί μεγάλης κλίμακας περιφερειακές αρχές και εισάγει επτά κρατικές γενικές διευθύνσεις σε επίπεδο αποκεντρωμένης κρατικής περιφερειακής διοίκησης.

Ουσιαστικά, η νέα διοικητική τάξη δημιουργεί τέσσερα βασικά επίπεδα διοίκησης. Από τη μια μεριά βρίσκεται το κεντρικό κράτος και οι επτά αποκεντρωμένες κρατικές διοικήσεις και από την άλλη οι τοπικές αρχές, ως ο πρώτος βαθμός τοπικής αυτοδιοίκησης και οι περιφερειακές αρχές, ως ο δεύτερος βαθμός τοπικής αυτοδιοίκησης.

Οι γνωστές σε όλους Νομαρχιακές Αυτοδιοικήσεις καταργούνται και αντικαθίστανται με την Αιρετή Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση.

Με τη νέα διοικητική δομή, παραμένουν 325 Δήμοι, το σύνολο των υπηρεσιών του κάθε Δήμου παραμένει, ενώ πέραν του Δημάρχου, προβλέπονται Αντιδήμαρχοι, υπεύθυνοι για τις τοπικές υποθέσεις.

Οι Δήμοι διοικούνται από το Δημοτικό Συμβούλιο, το Δήμαρχο, την Οικονομική Επιτροπή, την Επιτροπή Ποιότητας Ζωής, την Εκτελεστική Επιτροπή και τα Συμβούλια των Δημοτικών και Τοπικών Κοινοτήτων.

Ο ελάχιστος αριθμός Δημοτικών Συμβούλων

που προβλέπεται είναι 13 σε Δήμους με πληθυσμό έως 2,000 κατοίκους και ο μέγιστος είναι 49 σε Δήμους με πληθυσμό άνω των 150,000 κατοίκων.

Ως υφιστάμενα των Δήμων προβλέπονται Συμβούλια Δημοτικών Κοινοτήτων και Συμβούλια Τοπικών Κοινοτήτων.

Το Δημοτικό Συμβούλιο, ως το κυρίαρχο όργανο, αποφασίζει για όλα τα θέματα που αφορούν στο Δήμο, εκτός εκείνων που εκ του νόμου ανήκουν σε άλλα όργανα.

Οι αρμοδιότητες των Δήμων ενδυναμώνονται αφού μεταφέρονται σε αυτούς αρμοδιότητες (όπως οι λαϊκές αγορές, οι πολεοδομικές άδειες, κοινωνική πρόνοια και άλλες συναφείς) που ανήκαν προ της μεταρρύθμισης στη Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση.

Εισάγεται ο θεσμός του «Συμπαραστάτη του Δημότη» σε Δήμους άνω των 20,000 κατοίκων με θητεία ίση με αυτή των Δημοτικών Αρχών. Ρόλος του νέου θεσμού είναι να δέχεται τα προβλήματα και παράπονα δημοτών και να παρουσιάζει έκθεση στο Δημοτικό Συμβούλιο.

Οι 6,000 Δημοτικές Επιχειρήσεις της Ελλάδας περιορίζονται στις 2,000 και κάθε Δήμος έχει την δυνατότητα να έχει 4 τέτοιες επιχειρήσεις Δημοσίου Δικαίου.

Τα έσοδα των Δήμων με βάση την νέα διοικητική δομή θα προέρχονται από:

- Φόρο Εισοδήματος Φυσικών και Νομικών Προσώπων σε ποσοστό 20% του συνόλου των Ετήσιων εισπράξεων αυτού.
- Φόρο Προστιθέμενης Αξίας (ΦΠΑ) σε ποσοστό 12% και
- Φόρο Ακίνητης Ιδιοκτησίας σε ποσοστό 50% των συνολικών ετήσιων εισπράξεων αυτού.

Τη θέση των αιρετών Νομαρχιακών Αυτοδιοικήσεων παίρνουν οι 13 νεοσύστατες αιρετές Περιφερειακές



Αυτοδιοικήσεις με τα ίδια γεωγραφικά όρια. Κάθε Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση διαιρείται σε περιφερειακές ενότητες ίσες στον αριθμό με τις καταργούμενες Νομαρχιακές Αυτοδιοικήσεις.

Η Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση διοικείται από τον αιρετό, άμεσα εκλεγμένο Περιφερειάρχη, ο οποίος προϊστάται όλων των υπηρεσιών. Τοπικοί Αντιπεριφερειάρχες, οι οποίοι επίσης εκλέγονται με τον ίδιο τρόπο, διευθύνουν και εποπτεύουν τις υπηρεσίες, εκτελώντας εντολές του Περιφερειάρχη.

Η Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση διοικείται από το Περιφερειακό Συμβούλιο, τον Περιφερειάρχη, την Οικονομική Επιτροπή, την Εκτελεστική Επιτροπή και την Περιφερειακή Επιτροπή Διαβούλευσης.

Εισάγεται και στην Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση ο θεσμός του «Περιφερειακού Συμπαραστάτη του Πολίτη». Δέχεται καταγγελίες, εκτελεί ρόλο διαμεσολαβητή σε περίπτωση κακοδιαχείρισης και υποβάλλει ετήσια έκθεση στο Περιφερειακό Συμβούλιο.

Το Περιφερειακό Συμβούλιο αποτελείται από 41 μέλη σε περιφέρειες με πληθυσμό έως 300,000 κατοίκους και 71 μέλη σε περιφέρειες με πληθυσμό άνω των 800,000 κατοίκων.

Οι κυριότερες αρμοδιότητες των περιφερειών είναι:

- Περιφερειακός Προγραμματισμός και Ανάπτυξη
- Γεωργία, κτηνοτροφία και αλιεία
- Φυσικοί Πόροι
- Ενέργεια
- Βιομηχανία και ύδατα
- Εμπόριο και τουρισμός
- Μεταφορές και επικοινωνίες
- Χωροταξία
- Περιβάλλον
- Υγεία
- Παιδεία

- Πολιτισμός και αθλητισμός
- Πολιτική Προστασία
- Διαχείριση των περιφερειακών επιχειρησιακών προγραμμάτων (Π.Ε.Π) της προγραμματικής περιόδου 2007-2013 προερχόμενα από Ευρωπαϊκούς πόρους, πλην των αγροτικών προγραμμάτων 2007 - 2013 του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου και των προγραμμάτων διασυνοριακής συνεργασίας
- Αναπτυξιακός νόμος.

Επίσης, υπάρχει πρόβλεψη να μεταφερθούν στις Περιφερειακές Αυτοδιοικήσεις, αρμοδιότητες των Διοικήσεων Υγειονομικών Περιφερειών σχετικά με τα δημόσια νοσοκομεία και την περίθαλψη, δυνάμει διατάγματος, το αργότερο μέχρι το Μάιο του 2012.

Η διάρκεια της Περιφερειακής περιόδου θα είναι πενταετής με εξαίρεση την 1<sup>η</sup> που λήγει την 01.09.2014 ενώ οι εκλογές από το 2014 θα γίνονται ταυτόχρονα με τις Ευρωεκλογές ανά πενταετία.

Η νομοθεσία κατ' επέκταση προβλέπει τη σύσταση δικτύων Περιφερειών και Δήμων όπως και συμμετοχή σε διεθνή δίκτυα συνεργασίας.

Επιπλέον ιδρύονται και επτά αποκεντρωμένες αυτοτελείς υπηρεσίες εποπτείας ΟΤΑ υπό του Υπουργού Εσωτερικών με επικεφαλής τον «Ελεγκτή Νομιμότητας», ο οποίος θα είναι δημόσιος υπάλληλος με πενταετή θητεία και υποχρέωση να διενεργεί αυτεπάγγελο έλεγχο νομιμότητας των πράξεων των τοπικών και περιφερειακών αρχών, να κινεί την πειθαρχική διαδικασία και να επιβάλλει ποινές.

Κάθε μεταρρύθμιση που προσπαθεί να ανασυντάξει τις διοικητικές δομές μιας χώρας είναι σχεδόν βέβαιο ότι θα προκαλέσει κάποιες αντιδράσεις από τους άμεσα επηρεαζόμενους.



Τέτοιου είδους ενστάσεις διατυπώθηκαν τόσο από την Ένωση Νομαρχιακής Αυτοδιοίκησης Ελλάδος (ΕΝΑΕ) όσο και από την Κεντρική Ένωση Δήμων και Κοινοτήτων Ελλάδος (ΚΕΔΚΕ).

Η ΕΝΑΕ, έθιξε μεταξύ άλλων δύο καιρία σημεία: Πρώτον ότι μια διοικητική μεταρρύθμιση όφειλε να αναφέρεται στη ριζική αλλαγή των δομών του κράτους, όχι μόνο στην αυτοδιοίκηση και δεύτερο ότι η φορολογική μεταρρύθμιση που έγινε δεν είχε σκοπό να εξασφαλίσει σταθερούς, μόνιμους και δυναμικούς πόρους για την Περιφερειακή Αυτοδιοίκηση αλλά απλή κατανομή των υφιστάμενων φορολογικών εσόδων.

Η ΚΕΔΚΕ, στάθηκε στην κοστολόγηση των νέων αρμοδιοτήτων, η οποία δεν έγινε, όπως επίσης δεν έγινε και η θεσμοθέτηση των μεταφερόμενων πόρων, καθώς και στη σύγχυση των αρμοδιοτήτων των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών.

Εν κατακλείδι και μετά από τη σύντομη αναφορά μου στη νέα διοικητική μεταρρύθμιση στην Ελλάδα, η οποία βασίστηκε κυρίως στη γραπτή εισήγηση του Νομάρχη Ξάνθης κ. Γιώργου Παυλιδη κατά τη συνεδρία της Θεσμικής Επιτροπής του Κογκρέσου του Συμβουλίου της Ευρώπης στις 2 Ιουλίου 2010 στο Κρακούγιεβατς της Σερβίας, θεωρώ ότι μια ριζική ανασύσταση της διοικητικής αρχής μιας χώρας θα πρέπει να βασίζεται κυρίως στο σαφή διαχωρισμό των αρμοδιοτήτων των Τοπικών Αρχών, στην εξασφάλιση μόνιμων και αποκλειστικών πόρων για τις Τοπικές Αρχές οποιασδήποτε βαθμίδας και παράλληλα είσοδος στη νέα διοικητική περίοδο χωρίς αρνητικά πρόσημα και ελλείμματα.

*Ειρήνη Λοϊζίδου Νικολαΐδου*

*Δικηγόρος*

*Δημοτικός Σύμβουλος Έγκωμης*

*Μέλος του Κογκρέσου του Συμβουλίου της Ευρώπης*

## **Δράσεις νεολαίας στη Λευκωσία**

Στις 5 Ιουνίου, διοργανώθηκε στη Λευκωσία στην οδό Λήδρας, το φεστιβάλ δρόμου «One street» με σκοπό να γιορταστεί η πολυπολιτισμικότητα από την ομάδα «Youth Leaders and Cultural activists» η οποία ενεργεί στο πλαίσιο του Cyprus Network for Youth Development, ένα δίκτυο, το οποίο περιλαμβάνει 12 οργανισμούς, οι οποίοι συμμετέχουν ενεργά σε δραστηριότητες που αφορούν νέους.

Το Δημοτικό Συμβούλιο Νεολαίας και το Σωματείο «Ανοικτό Σχολείο» Δήμου Αγίου Αθανασίου έλαβαν μέρος στην εκδήλωση αυτή με τη συμμετοχή των νέων της περιοχής που είχαν την ευκαιρία να παρουσιάσουν ένα εξαιρετικό πρόγραμμα από κυπριακούς και μοντέρνους χορούς υπό την καθοδήγηση των χοροδιδασκάλων τους κας Μαρίας Περικλέους και κου Γιώργου Θωμά.



Η πρόεδρος του Δημοτικού Συμβουλίου Νεολαίας, Λία Λεβέντη, τόνισε ότι τέτοιες εκδηλώσεις θα πρέπει να διοργανώνονται πιο συχνά για να γνωριστούν οι νέοι μεταξύ τους και για να γίνει εφικτή η επαφή επικοινωνίας και η αλληλεπίδραση μεταξύ των ποικίλων και διαφορετικών εθνοτικών ομάδων που ζουν στην Κύπρο. Η οδός Λήδρας έχει ένα ιδιαίτερα ιστορικό, αλλά και σύγχρονο πολυπολιτισμικό χαρακτήρα προσφέροντας στους επισκέπτες την ευκαιρία να έρθουν σε επαφή με τις πολλές και διαφορετικές πολιτισμικές ομάδες.

## **Δήμος Στροβόλου: υλοποίηση ευρωπαϊκών προγραμμάτων**

Ο Δήμος Στροβόλου υλοποιεί το έργο «Open Source software usage by European Public Administrations» το οποίο εγκρίθηκε κάτω από το Ευρωπαϊκό Πρόγραμμα Εδαφικής Συνεργασίας Interreg IVC.

Το έργο συγχρηματοδοτείται κατά 85% από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης μέσω του προγράμματος Διαπεριφερειακής Συνεργασίας INTERREG IVC, 5% από τον κρατικό προϋπολογισμό μέσω του Γραφείου Προγραμματισμού και 10% από ίδιους πόρους.



Συντονιστής του έργου είναι η Κεντρική Ένωση Δήμων και Κοινοτήτων Ελλάδος (ΚΕΔΚΕ), η οποία είναι υπεύθυνη για την κύρια διαχείριση του έργου. Άλλοι σημαντικοί εταίροι είναι το Πανεπιστήμιο του Sheffield, το Ίδρυμα για την Ανάπτυξη της Επιστήμης και της Τεχνολογίας στην Extremadura, ο σύνδεσμος πόλεων Ρουμανίας, το Ερευνητικό Ακαδημαϊκό Ινστιτούτο Τεχνολογίας Υπολογιστών Πάτρας κ.α.

Το έργο αφορά τη χρήση ανοικτών λογισμικών από δημόσιους οργανισμούς και στοχεύει στην εξέταση βέλτιστων πρακτικών και γνώσεων για την ανάπτυξη υποδομών στο πεδίο αυτό. Η ανάπτυξη και χρήση των ανοικτών λογισμικών αποτελεί προτεραιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ικανοποιώντας πολλαπλούς στόχους όπως την ανάπτυξη του ανταγωνισμού, τη μείωση του λειτουργικού κόστους στους δημόσιους οργανισμούς κ.α.

Η συμμετοχή του Δήμου στο συγκεκριμένο πρόγραμμα θα βοηθήσει στην ανταλλαγή

εμπειριών με άλλες αρχές και στην υιοθέτηση ανοικτών λογισμικών.

Έχουν εγκριθεί επίσης τρεις αιτήσεις του Δήμου Στροβόλου για συμμετοχή στο πρόγραμμα «Leonardo da Vinci-Κινητικότητα» στα πλαίσια του Προγράμματος Διά Βίου Μάθησης.

Στόχος των προγραμμάτων της Δια βίου Μάθησης είναι να συμβάλουν, με τη δια βίου μάθηση, στην ανάπτυξη της Κοινότητας ως προηγμένης κοινωνίας βασισμένης στη γνώση, με βιώσιμη οικονομική ανάπτυξη, καλύτερες και περισσότερες θέσεις απασχόλησης και μεγαλύτερη κοινωνική συνοχή, διασφαλίζοντας, παράλληλα, ικανοποιητική προστασία του περιβάλλοντος για τις μελλοντικές γενιές. Αποσκοπούν ιδίως στην ενίσχυση των ανταλλαγών, της συνεργασίας και της κινητικότητας μεταξύ των συστημάτων εκπαίδευσης και κατάρτισης στην Κοινότητα, ώστε να καταστούν παγκόσμιο σημείο ποιοτικής αναφοράς.

Το πρόγραμμα Leonardo da Vinci-Κινητικότητα επιχορηγεί την τοποθέτηση ατόμων σε οργανισμούς άλλων συμμετεχουσών χωρών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με σκοπό την επαγγελματική κατάρτιση.

Η επιχορήγηση καλύπτει έξοδα γλωσσικής-πολιτιστικής προετοιμασίας, έξοδα διακίνησης και έξοδα συντήρησης στο εξωτερικό για τους δικαιούχους, καθώς και έξοδα για οργάνωση της κινητικότητας για τον φορέα συντονιστή.

Μέσω του προγράμματος αυτού, μέλη του υπαλληλικού προσωπικού του Δήμου θα μεταβούν για εκπαίδευση σε Ελληνικούς Δήμους και θα εκπαιδευτούν σε θέματα Ηλεκτρονικής Διακυβέρνησης, Διαχείρισης Ανθρώπινου Δυναμικού, Δημοσίων Σχέσεων καθώς και σε θέματα καλύτερης λειτουργίας και αναβάθμισης των Δημοτικών Βιβλιοθηκών.

## **Νέο Δημαρχείο Λευκωσίας στην παλιά Λευκωσία**

Ακόμη ένα έργο ουσιαστικής σημασίας για την ανάπτυξη της Λευκωσίας και ιδιαίτερα της εντός των τειχών πόλης τίθεται σε πορεία υλοποίησης: ανοίχθηκαν τη Δευτέρα 7 Ιουνίου οι προσφορές για ένα από τα κτήρια του Δημαρχείου Λευκωσίας.

Η ανέγερση του Δημαρχείου Λευκωσίας στο κέντρο της μοιρασμένης Λευκωσίας στοχεύει πρώτιστα στην αμεσότερη εξυπηρέτηση του δημότη, αφού θα συγκεντρωθεί ένα μεγάλο μέρος των υπηρεσιών σε ένα χώρο με τη δημιουργία συμπλέγματος κτηρίων.



Η δημιουργία του Δημαρχείου Λευκωσίας στοχεύει στην ενίσχυση και επαναχρησιμοποίηση του ιστορικού κέντρου και σέβεται τα αρχαιολογικά ευρήματα του χώρου. Στοχεύει ακόμη στην υποκίνηση και την επιτάχυνση του ενδιαφέροντος των ιδιωτών για την αποκατάσταση και την επαναχρησιμοποίηση των περιουσιών τους. Στοχεύει ακόμη στην προώθηση της σταδιακής αντικατάστασης των οχληρών χρήσεων που πλήττουν το κύρος της περιοχής, με νέες σύγχρονες χρήσεις, όπως γραφεία, υπηρεσίες και αναβαθμισμένες εμπορικές μονάδες.

Για την κατασκευή του έργου έχουν υποβληθεί προσφορές από δεκατρείς εταιρείες κατασκευών. Η διαδικασία για την αξιολόγηση και τη λήψη της τελικής

απόφασης για την κατασκευή του έργου αναμένεται να ολοκληρωθεί σύντομα.

Το έργο περιλαμβάνει την ανέγερση κτηρίου γραφείων, εμβαδού 830 τ.μ., στην οδό Παλιάς Ηλεκτρικής (πρώην Αποστόλου Βαρνάβα) που θα στεγάσει μέρος των υπηρεσιών του Δήμου Λευκωσίας.

Το Κτήριο Β3 είναι μέρος ομάδας κτιρίων που θα αποτελέσει το συγκρότημα του Νέου Δημαρχείου Λευκωσίας. Το Κτήριο Β3 αποτελείται από ισόγειο, όροφο και επισκέψιμη οροφή με μικρό κήπο και στέγαστρο.

Στο έργο περιλαμβάνεται, εκτός από την ανέγερση του νέου κτηρίου στην οδό Παλιάς Ηλεκτρικής και η δημιουργία χώρου στάθμευσης.

Η κατασκευή του νέου κτηρίου περιλαμβάνει φέροντα οργανισμό από οπλισμένο σκυρόδεμα, τοιχοποιίες πλήρωσης από οπτόπλινθους, επικάλυψη νότιας όψης από αναρτώμενα κεραμικά στοιχεία και υαλοστάσιο στη βόρεια όψη.

Το κτήριο διέπεται από αρχές ενεργειακού σχεδιασμού και χρήση φιλικών προς το περιβάλλον υλικών. Στο σχεδιασμό συμμετείχε ειδικός εμπειρογνώμονας, ο οποίος συνεργάστηκε στενά με τους μελετητές του έργου.

**Το μηνιαίο ενημερωτικό δελτίο της Ένωσης Δήμων Κύπρου εκδίδεται μόνο σε ηλεκτρονική μορφή. Εάν μέχρι τώρα δεν έχετε προσθέσει την ηλεκτρονική σας διεύθυνση στη λίστα παραληπτών των ΔΗΜΟΤΙΚΩΝ ΝΕΩΝ, μπορείτε να το κάνετε μέσω της ιστοσελίδας:**

[http://www.ucm.org.cy/GR/Documents/Document\\_List.aspx?DocumentCategoryCode=01](http://www.ucm.org.cy/GR/Documents/Document_List.aspx?DocumentCategoryCode=01)



## **Υπαίθρια προβολή της «Όπερα Carmen» στο Δήμο Λευκωσίας**

Πραγματοποιήθηκε στις 18 Ιουνίου, υπαίθρια προβολή σε γιγαντοοθόνη στους κήπους του Δημαρχείου Λευκωσίας της όπερας Carmen, του George Bizet, σε άμεση αναμετάδοση της παράστασης από το Palau de les Arts Reina Sofia από τη Βαλένθια της Ισπανίας.

Η «VIVA EUROPA 2010» είναι μια ευρωπαϊκή πολιτιστική πρωτοβουλία που περιλαμβάνεται στην προώθηση του Ευρωπαϊκού Έτους 2010 για την Καταπολέμηση της Φτώχειας και του Κοινωνικού Αποκλεισμού. Η εκδήλωση συνίστατο από ταυτόχρονη μετάδοση ενός σημαντικού καλλιτεχνικού γεγονότος σε διάφορες Ευρωπαϊκές πόλεις. Σ' αυτή τη γιορτή της Ευρώπης, που στόχος ήταν η ευαισθητοποίηση των πολιτών για την καταπολέμηση της φτώχειας και του κοινωνικού αποκλεισμού, συμμετείχε και η Λευκωσία.

Όπως είναι γνωστό, το έτος 2010 έχει κηρυχθεί από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ως το Ευρωπαϊκό Έτος Καταπολέμησης της Φτώχειας και του Κοινωνικού Αποκλεισμού και η VIVA EUROPA 2010 ήταν ένα πολιτιστικό γεγονός που έγινε με την ευκαιρία αυτή και ήθελε να δείξει πως οι Ευρωπαίοι πολίτες μπορούν να οικοδομήσουν μια δικαιότερη Ευρώπη όπου ο καθένας να ζει με αξιοπρέπεια.

Συντελεστές της όπερας Carmen του George Bizet μεταξύ μια πλειάδας διάσημων καλλιτεχνών ήταν η Elina Garanca Μέτζο σοπράνο, Marcelo Alvarez Τενόρος, Zubin Mehta Μαέστρος, Carlos Saura σκηνοθέτης.

Οργανωτής της εκδήλωσης στη Λευκωσία ήταν ο Δήμος Λευκωσίας, μέγας χορηγός

ήταν η Cyta, χορηγός η εταιρεία Μουσέως, χορηγοί επικοινωνίας ο ANT1, το ραδιόφωνο ANT1 FM και «Ο Φιλελεύθερος».

Η παράσταση στους κήπους του Δημαρχείου Λευκωσίας ήταν ελεύθερη για το κοινό.

## **Πλημμύρισε το προσωρινό Δημαρχείο Κερύνειας από μαθητόκοσμο**

Στις 21 Ιουνίου πραγματοποιήθηκε στους κήπους του προσωρινού Δημαρχείου της Κερύνειας, τελετή για τους απόφοιτους Κερυνειώτες της Σχολικής Χρονιάς 2009-2010. Όπως κάθε χρόνο, τιμήθηκαν όλοι οι μαθητές που θα αποφοιτούσαν από το Γυμνάσιο Κερύνειας εάν σήμερα δεν βρισκόταν υπό τουρκική κατοχή.



Στα πλαίσια της εκδήλωσης αυτής, βραβεύτηκαν και οι μαθητές που διακρίθηκαν στον 13<sup>ο</sup> Παγκύπριο Μαθητικό Διαγωνισμό του Δήμου Κερύνειας, όπου συμμετείχαν και φέτος εκατοντάδες μαθητές από σχολεία Δημοτικής και Μέσης εκπαίδευσης σε όλη την ελεύθερη Κύπρο.

Έγινε επίσης απονομή βραβείων Διαγωνισμού ζωγραφικής με θέμα «Η Κερύνεια μέσα από τα γραμμάτσημα» στα παιδιά των Δ', Ε', ΣΤ' τάξεων Δημοτικής Εκπαίδευσης που προκήρυξαν η Π.Ο.Ε.Δ. Κερύνειας και η Ομοσπονδία Γονέων Δημοτικής Εκπαίδευσης της Κερύνειας.

## Εκδηλώσεις κατακλυσμού Επαρχίας Κερύνειας

Του Γιάννη Παπαϊωάννου, Δημάρχου Καραβά

Οι κατεχόμενοι Δήμοι Κερύνειας, Λαπήθου και Καραβά, η Ένωση Κοινοτήτων Επαρχίας Κερύνειας και ο Ναυτικός Όμιλος Κερύνειας διοργάνωσαν και φέτος την καθιερωμένη εκδήλωση «Αφιέρωμα στον Κατακλυσμό της Επαρχίας Κερύνειας».



Οι εκδηλώσεις για τον Κατακλυσμό έγιναν στο προσωρινό οίκημα του Ναυτικού Ομίλου Κερύνειας στη Λεμεσό στις 24 Μαΐου και σ' αυτές παρευρέθηκαν πολλοί Κερυνειώτες από την πόλη και επαρχία και φίλοι της Κερύνειας.



Το πρόγραμμα της εκδήλωσης περιλάμβανε χαιρετισμούς από τον Πρόεδρο του Ναυτικού Ομίλου Κερύνειας κ. Γιώργο Χατζηπαναγή, από τον Πρόεδρο της Ένωσης Κοινοτήτων Επαρχίας Κερύνειας κ. Δήμο Γιάγκου, από τον Υπουργό Εσωτερικών της Κυπριακής Δημοκρατίας κ. Νεοκλή Συλικιώτη και από το Δήμαρχο Καραβά κ. Γιάννη Παπαϊωάννου, εκ μέρους

των Κατεχομένων Δήμων Κερύνειας, Λαπήθου και Καραβά.

Κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης έγιναν παραδοσιακά αγωνίσματα ξηράς και θαλάσσης, όπως Σακουλοδρομίες, Ολισθηρός ιστός, Καταδίωξη πάπιας, Εύρεση τυχερού λεμονιού, Εύρεση μπουκάλας και Διαγωνισμοί κανό – καγιάκ. Βραβεύθηκαν επίσης αθλητές του Ναυτικού Ομίλου Κερύνειας που διακρίθηκαν με τις επιτυχίες τους σε διαγωνισμούς στην Κύπρο και το εξωτερικό. Βραβεύθηκε επίσης εκ μέρους του Ναυτικού Ομίλου Κερύνειας, το Αθλητικό Σωματείο ΑΕΚ Καραβά - Λάμπουσα για την επιτυχία της πετοσφαιρικής ομάδας ανδρών του σωματείου στην κατάκτηση του κυπέλλου πετόσφαιρας Α' κατηγορίας.



Το καλλιτεχνικό μέρος περιλάμβανε κυπριακούς χορούς από το χορευτικό συγκρότημα του Πολιτιστικού Ομίλου «Χρυσομηλιά», Αγίου Αμβροσίου Κερύνειας.

Μέσα από το πρόγραμμα της εκδήλωσης τονίστηκε η μεγάλη σημασία που όλοι πρέπει να δίνουμε στον πολιτισμό και τις ρίζες μας, ιδιαίτερα σε περίοδο πικρής προσφυγιάς όπου χρειάζονται πολλές αντοχές για να συνεχίζονται και να διατηρούνται παραδόσεις που για χρόνια διοργάνωναν οι πρόγονοί μας. Αυτό το παρελθόν με την πλούσια πολιτιστική κληρονομιά του, σφραγίζει την ιστορία του τόπου μας και δίνει κατεύθυνση και όραμα δημιουργίας σε όλους μας και ιδιαίτερα στη νέα γενιά.

Τα 36 χρόνια κατοχής της πατρίδας μας είναι πάρα πολλά και η αποστολή μας δύσκολη. Ο ορίζοντας των δραστηριοτήτων όλων μας πρέπει να παραμένει σε ψηλά αγωνιστικά πλαίσια με ένα ξεκάθαρο στόχο, τη λευτεριά της πατρίδας και τη διασφάλιση και επίτευξη μιας δίκαιης και βιώσιμης λύσης, η οποία θα κατοχυρώνει τα ανθρώπινα δικαιώματα όλων των κατοίκων του πολύπαθου νησιού μας.

Αυτό συνοπτικά ήταν το βασικό μήνυμα που έδωσε η εκδήλωση των Κερυνειωτών «Αφιέρωμα στον κατακλυσμό της επαρχίας Κερύνειας», μια εκδήλωση που διοργάνωσαν με πολλή αφοσίωση και επιτυχία για πολλά χρόνια οι Κερυνειώτες πριν την εισβολή του 1974 στο γραφικό λιμάνι της πόλης τους και στο λιμανάκι της Λάμπουσας στον Καραβά.

*Για την οργανωτική επιτροπή  
Γιάννης Παπαϊωάννου  
Δήμαρχος Καραβά - συντονιστής  
εκδήλωσης*

## **Ανακοίνωση Δήμου Κερύνειας**

Η Δήμαρχος και το Δημοτικό συμβούλιο της κατεχόμενης Κερύνειας ανακοινώνουν ότι θεωρούν δικαίωμα αδιαπραγμάτευτο των μαθητών / πολιτών της Κυπριακής Δημοκρατίας να αναγράφεται στο ενδεικτικό τους το όνομα του πατέρα και της μητέρας, ο τόπος καταγωγής, το θρήσκευμα και η εθνικότητα του καθενός.

Η αναγραφή αυτών των στοιχείων στο ενδεικτικό των μαθητών, γίνεται εδώ και παρά πολλές δεκαετίες, δεν ενοχλεί κανέναν, δεν προκαλεί κανένα συναίσθημα κατωτερότητας, δεν πληγώνει κανέναν. Επιτέλους να μαθαίνουμε στα παιδιά μας να είναι περήφανα για τους γονιούς και το χωριό τους. Αν κάτι ξεχωρίζει και διαφοροποιεί τους ανθρώπους είναι η ανθρωπιά τους και μόνο, όχι τα πλούτη, όχι τα αξιώματα, η γλώσσα, η θρησκεία που εστιθελικά επιδιώκουμε να κολλήσουμε στο

μέτωπο των παιδιών μας. Με αυτό τον τρόπο δε λύνουμε το πρόβλημα, το διαιωνίζουμε.

Εκείνο που μας τρομάζει, είναι η υποψία μήπως στην πραγματικότητα, σκοπό έχουν, διαγράφοντας όλα τα πιο πάνω να καταργήσουν τους αιώνες της ελληνικής καταγωγής του 82% των πολιτών της Κυπριακής Δημοκρατίας. Καταργώντας τον τόπο καταγωγής θέλουν να καταργήσουν και κάθε διεκδίκηση των προσφύγων για επιστροφή στα χωριά και τις πόλεις μας;

## **Εκδήλωση για το άνοιγμα του δρόμου Αθένου – Πυρόι – Λευκωσίας**

Με κοινή αντικατοχική εκδήλωση, η Αθένου, το Πυρόι και το Αβδελλερό διεκδίκησαν το δικαίωμα της ελεύθερης διακίνησης από την Αθένου προς το Πυρόι και τη Λευκωσία μέσω του οδοφράγματος Πυροΐου που είναι κλειστό από το 1974.

Η εκδήλωση ξεκίνησε η ώρα 11.00 π.μ. στον κυκλικό κόμβο της Βιομηχανικής Περιοχής. Στην εκδήλωση παρευρέθηκαν οι Βουλευτές κ. Πανίκος Σταυριανός, κ. Τάσος Μητσόπουλος, κ. Νίκος Κλεάνθους, η πρόεδρος του κινήματος των Οικολόγων κα Ιωάννα Παναγιώτου, εκπρόσωποι των επαρχιακών κομματικών επιτροπών, οι κοινοτάρχες Πυροΐου και Αβδελλερού και πλήθος κόσμου από την Αθένου και τις γύρω κοινότητες.

Το πρόγραμμα της εκδήλωσης περιλάμβανε:

- Δέηση για ανεύρεση των αγνοουμένων μας και για απελευθέρωση των κατεχομένων εδαφών μας
- Χαιρετισμό από το Δήμαρχο Αθένου και τους Κοινοτάρχες Αβδελλερού και Πυροΐου
- Χαιρετισμό από Βουλευτές και εκπροσώπους κομμάτων
- Επίδοση ψηφίσματος στα Ηνωμένα Έθνη
- Πορεία προς το οδόφραγμα Πυροΐου.



Όλοι οι ομιλητές τόνισαν την ανάγκη για διάνοιξη του δρόμου από Αθένου προς Λευκωσία μέσω Πυροΐου και την ελεύθερη και απρόσκοπτη διακίνηση προσώπων και αγαθών από Λευκωσία προς Λάρνακα και ελεύθερη Αμμόχωστο.



Ο Δήμαρχος Αθένου, μεταξύ άλλων ανέφερε ότι το αναφαίρετο δικαίωμα του κάθε Ευρωπαίου πολίτη για ελεύθερη διακίνηση, προσκρούει για 36 χρόνια στην αρνητική στάση της Τουρκίας που συντηρεί μια αναχρονιστική πολιτική διαχωριστικών γραμμών και περιοριστικών μέτρων.



Από το 1974 οι Τούρκοι εισβολείς που κατέχουν το Πυροΐ και το δρόμο που συνδέει τη Λάρνακα με τη Λευκωσία μέσω Αθένου-Πυροΐου-Αγλαντζιάς, εμποδίζουν την ελεύθερη διακίνηση μεταξύ των Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων.

Η Αθένου, για 36 χρόνια απομονωμένη από την υπόλοιπη ελεύθερη Κύπρο, πληρώνει βαρύ τίμημα λόγω της Τουρκικής κατοχής.

Κάτω από το βλέμμα του Τούρκου εισβολέα, με κατοχικό στρατό στις τρεις πλευρές της οικιστικής περιοχής του Δήμου Αθένου, ο Αθηνίτης με πείσμα και αγάπη για τον τόπο που γεννήθηκε, αντιστέκεται και αναπτύσσεται.

Ο αποκλεισμός της Αθένου από τη Λευκωσία και η απομάκρυνση από τα άλλα αστικά κέντρα έκαναν τα Αθηνίτικα προϊόντα λιγότερο ανταγωνιστικά αφού αύξησαν το κόστος παραγωγής και διάθεσης.

Αρκετοί Αθηνίτες μετέφεραν τις βιομηχανίες τους στη Λευκωσία ή τη Λάρνακα αδυνατώντας να κρατηθούν ανταγωνιστικοί, ενώ άλλοι που επέλεξαν να συνεχίσουν τις δραστηριότητες τους στην Αθένου, πληρώνουν το κόστος της απόστασης και της απομόνωσης.

Τελειώνοντας ο κ. Παπουής κάλεσε τους Τουρκοκύπριους να ενώσουν τις δυνάμεις τους μαζί μας ώστε το δίκαιο αίτημα μας για διάνοιξη του οδοφράγματος Πυροΐου να τεθεί στο τραπέζι των συνομιλιών μεταξύ των δύο ηγετών μας.

Μετά τους σύντομους χαιρετισμούς από τους Κοινοτάρχες Πυροΐου και Αβδελλερού και τους Βουλευτές ή εκπροσώπους κομμάτων, επιδόθηκε ψήφισμα στα Ηνωμένα Έθνη. Το ψήφισμα καλεί το Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών να ενεργήσει ώστε να ανοίξουν όλα τα οδοφράγματα και να συμβάλει πιο αποτελεσματικά στην επίλυση του Κυπριακού προβλήματος.

Η εκδήλωση τέλειωσε με πορεία προς το κατεχόμενο Πυροΐ.

Η όλη εκδήλωση καλύφθηκε από τα μέσα μαζικής ενημέρωσης.

Στα παιδιά που έλαβαν μέρος στην αντικατοχική εκδήλωση πήραν Τιμητικό δίπλωμα συμμετοχής.

## **Εκδήλωση του «Πενταδάκτυλου Κερύνειας»**

Πραγματοποιήθηκε στις 26 Ιουνίου η καθιερωμένη ετήσια Πολιτιστική – Αθλητική εκδήλωση του Προσφυγικού Σωματείου «Πενταδάκτυλος Κερύνειας», στο Πολυπροπονητήριο «Ευάγγελος Φλωράκης».



Κατά την εκδήλωση απηύθυναν χαιρετισμό ο Πρόεδρος του Σωματείου κ. Γεώργιος Θεοφίλου και ο Πρόεδρος της Π.Ο.Γ. κ. Σάββας Μάτσας. Ακολούθησε η απονομή των βραβείων στις αθλήτριες που διακρίθηκαν στους Παγκύπριους αγώνες ενόργανης και ρυθμικής γυμναστικής, καθώς και των βραβείων σε ανθρώπους για την προσφορά τους στον Αθλητισμό και το κοινωνικό σύνολο γενικότερα.

## **Τιμήθηκαν οι Αιμοδότες του Αγίου Αθανασίου**

Στην παρουσία του Υπουργού Υγείας Δρα Χρίστου Πατσαλίδη, ο Δήμος Αγίου Αθανασίου τίμησε για την προσφορά τους στο συνάνθρωπό τους, όλους τους αιμοδότες της Τοπικής Τράπεζας Αίματος.

Παρόντες στην εκδήλωση ήταν επίσης ο Πρόεδρος της ΣΕΑΔ Λεμεσού κ. Άριστος Χρυσοστόμου, τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου και εκπρόσωποι διαφόρων οργανώσεων.

Σε σύντομο χαιρετισμό του, ο Δήμαρχος κ. Κυριάκος Χατζηττοφής, καλωσορίζοντας όλους στην εκδήλωση, τόνισε ότι είναι μια εκδήλωση «αντίδωρο αγάπης και ευγνωμοσύνης» σε όλους όσοι προσέφεραν και συνεχίζουν να προσφέρουν αίμα στην Τοπική Τράπεζα Αίματος Αγίου Αθανασίου.

Τόνισε μάλιστα πως αυτή αποτελεί την κορωνίδα των εκδηλώσεων προς τιμήν των ανθρώπων με κοινωνική προσφορά, γιατί δεν τιμάται απλώς ο εθελοντισμός, τιμάται ο αιμοδότης που δίδει ένα μέρος του εαυτού του, αφού όσο και αν προχώρησε η τεχνολογία υποκατάστατο συνθετικό του αίματος δεν έχει βρεθεί.

Αυτό και μόνο το γεγονός τιμά ιδιαίτερα τους αιμοδότες και αποδεικνύει έμπρακτα ότι ο αλtruισμός και η ανθρωπιά σε αυτό το Δήμο καλά κρατεί.

Ευχαρίστησε επίσης τον Υπουργό που μέσα σε είκοσι μέρες παρέστη δύο φορές στον Άγιο Αθανάσιο αφού πρόσφατα έγιναν τα εγκαίνια του Διαδημοτικού Κέντρου Υγείας, που αποτελεί για όλους, ίσως τη μεγαλύτερη κοινωνική προσφορά που έχει κάνει ο Δήμος στα χρόνια ύπαρξής του.

Τον ευχαρίστησε δε, για το προσωπικό του ενδιαφέρον για τη συνεχή στελέχωση και τη σωστή λειτουργία του Κέντρου Υγείας, που αποτελεί μια προέκταση της συνηθισμένης μέχρι σήμερα κοινωνικής προσφοράς του Δήμου.

Τέλος, ο Δήμαρχος αναφέρθηκε σε όλους όσους δούλεψαν γι' αυτήν την εκδήλωση, καθώς και στο Μεταμοσχευτικό Νεφρολόγο Δρα Μάριο Πρική, ο οποίος στην εκδήλωση ανέπτυξε το θέμα της «Προσφοράς Δωρεάς Οργάνων», αναφέροντας ότι οι Δήμοι της Μείζονος Λεμεσού έχουν εξαγγείλει από πέρσι την προσπάθειά τους να δια φωτίσουν τον κόσμο γι' αυτόν τον πολύ ζωτικό τομέα των μεταμοσχεύσεων. Ευχήθηκε δε, όπως η αιμοδοσία εξελιχτεί σε ένα ευγενές κίνημα.

Ανάλογης ενθάρρυνσης πρέπει να τύχει και η προσφορά οργάνων από δότες με σκοπό να σωθούν ζωές και ν' απαλυθεί ο ανθρώπινος πόνος.

Στη συνέχεια ο Πρόεδρος της Επιτροπής Υγείας κ. Σωτήρης Πρωτοπαπάς μεταξύ άλλων έκανε μια σύντομη αναφορά στην ίδρυση της Τοπικής Τράπεζας Αίματος από το 1986 και αναφέρθηκε στον ιδρυτή και πρωτεργάτη της Τράπεζας Αίματος, τον τέως Δήμαρχο Φειδία Διαμαντή, αλλά και τον νυν Δήμαρχο και τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου και εξήρε τη σημασία που έχει η αιμοδοσία.

Αναφέρθηκε επίσης στην υποστήριξη και την πολύτιμη προσφορά των διαφόρων φορέων του Δήμου, της Επιτροπής Υγείας του Δήμου, καθώς επίσης και τη συμβολή της Συντονιστικής Επιτροπής Αιμοδοσίας Διαφώτισεως (ΣΕΑΔ) Επαρχίας Λεμεσού.

Τέλος, δεν παρέλειψε να ευχαριστήσει για τη βοήθεια των γιατρών και εθελοντών που πάντα ακούραστοι προσέφεραν και προσφέρουν τις υπηρεσίες τους. Επίσης τόνισε πως ο Δήμος θα στηρίζει και θα συνεχίσει να επιβραβεύει αυτή τη μεγάλη προσφορά τους.



**Μία από τις ομάδες από τους εθελοντές αιμοδότες που βραβεύθηκαν.**

Στη συνέχεια σε σύντομο χαιρετισμό του ο κ. Άριστος Χρυσοστόμου, Πρόεδρος της ΣΕΑΔ Επαρχίας Λεμεσού, εξήρε την προσφορά των αιμοδοτών που αποτελούν παράδειγμα προς μίμηση και τόνισε πως από το πολύπαθο αυτό νησί δεν εξέλπιδαν οι αρετές της φυλής, η ανθρωπιά, το

φιλότιμο, η αγάπη προς τον πάσχοντα συνάνθρωπο.

Στην ομιλία του, ο Υπουργός Υγείας Δρ. Χρίστος Πατσαλίδης έκανε αναφορά στη μεγάλη προσφορά των εθελοντών αιμοδοτών που με τη συμβολή τους έχουν καταστήσει την Κύπρο παράδειγμα αντιμετώπισης των αναγκών της μεσογειακής αναιμίας, ενώ συνεχάρη το Δήμο για το έργο που επιτελεί σε θέματα κοινωνικής προσφοράς, κατατάσσοντάς τον ανάμεσα στους πρώτους Δήμους στον τομέα αυτό, αλλά και σε άλλα ζητήματα που αφορούν τη στήριξη στον τομέα της υγείας.

Συνεχάρη επίσης τον Δήμαρχο και το Δημοτικό Συμβούλιο Αγίου Αθανασίου για την προσπάθεια τους να διαφωτίσουν τους δημότες σε ζητήματα όπως αυτό της ευαισθητοποίησης της παραχώρησης δωρεάς οργάνων, τονίζοντας πως το Υπουργείο πήρε απόφαση μέσα από το θεσμό του Κεντρικού Συμβούλου για μεταμοσχεύσεις, ένα μοντέλο που εφαρμόστηκε στην Ισπανία, η οποία στην Ευρώπη έχει τις καλύτερες επιδόσεις, όπου ο συγγενής αποφασίζει και αποδέχεται να δώσει ένα όργανο του δικού του ανθρώπου ως δότης, ως μόσχευμα, κάτι που χρειάζεται τεράστια ψυχολογική στήριξη και υποστήριξη.

Επίσης αναφέρθηκε και σε άλλες προσπάθειες που το Υπουργείο επεξεργάζεται αυτήν την εποχή, θέλοντας να παρέχει περισσότερες και καλύτερες ευκαιρίες για ιατροφαρμακευτική περίθαλψη.

Ακολούθησε καλλιτεχνικό πρόγραμμα από τη Δημοτική Χορωδία Αγίου Αθανασίου, ενώ ο Δήμαρχος και το Δημοτικό Συμβούλιο παρέθεσαν δεξίωση σε όλους τους εθελοντές αιμοδότες.





## **Ο Δήμος Λεμεσού τιμά τον Αντώνη Δ. Χατζηπαύλου**

Στις 26 Μαΐου, ο Δήμος Λεμεσού διοργάνωσε στο Δημοτικό Μέγαρο, εκδήλωση προς τιμήν του Αντώνη Δ. Χατζηπαύλου, Δημάρχου Λεμεσού κατά την περίοδο 1986-1996.

Την παρουσίαση της ζωής και του έργου του τιμώμενου έκανε ο κ. Τάκης Νέμιτσας, π. Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού, με προβολή διαφανειών και σύντομης βιντεοταινίας.

Ο κ. Τ. Νέμιτσας στο χαιρετισμό του αναφέρθηκε στα σημαντικά έργα που έγιναν την περίοδο της θητείας του τ. Δημάρχου, όπως το αποχετευτικό έργο ομβρίων και λυμάτων της μείζονος Λεμεσού, η επέκταση της Δημοτικής Πινακοθήκης, η πεζοδρόμηση της οδού Αγίου Ανδρέου, η ανακαίνιση της αποβάθρας Εναερίου, η ανέγερση του παιδικού σταθμού Αντώνη και Ινώς Χατζηπαύλου και πολλά άλλα. Αναφέρθηκε τέλος στην ανιδιοτέλεια, την ακεραιότητα, τη φιλανθρωπία και τη γενναιοδωρία του.



Ο Δήμαρχος Λεμεσού, κ. Ανδρέας Χρίστου στο χαιρετισμό του αναφέρθηκε μεταξύ άλλων στον πρσό, δημιουργικό και σταθερό χαρακτήρα του τ. Δημάρχου και στις δραστηριότητες για τις οποίες ξεχώρισε, τόσο στο βιομηχανικό, όσο και στον εμπορικό, αλλά και τον κοινωνικό τομέα.

Σε ότι αφορά το Δήμο, ξεχώρισε για την πρωτοπορία του στην εισαγωγή και χρήση μηχανικού εξοπλισμού.

Συνεχίζοντας, ανέφερε ότι η πόλη οφείλει μεγάλες ευχαριστίες και αναγνώριση της προσφοράς του, μιας προσφοράς η οποία συνεχίζεται αδιάλειπτα, τόσο προς το Δήμο, όσο και προς την πόλη και πολλές άλλες κατευθύνσεις όπου υπάρχει ανάγκη.

Οι εκπρόσωποι των αρχών της πόλης, αλλά και πλήθος Λεμεσιανών και φίλων γέμισαν το Δημοτικό Μέγαρο για να τιμήσουν με τον τρόπο αυτό την προσφορά του Αντώνη Δ. Χατζηπαύλου.

Στον τ. Δήμαρχο επιδόθηκε από το Δήμαρχο της πόλης, ασημένιος δίσκος με το έμβλημα του Δήμου και εγχάρακτη αναφορά για τη συμβολή του στην ανάπτυξη της Λεμεσού, του εμπορίου, της βιομηχανίας, αλλά και για την κοινωνική του δράση.

## **Έκθεση Αγιογραφίας στο Πολιτιστικό Κέντρο Ελληνικής Τράπεζας**

Παρουσία του Αρχιεπίσκοπου Κύπρου, του Μητροπολίτη Πάφου, Υπουργών, Βουλευτών, φίλων και εκτιμητών του έργου του, έγιναν τα εγκαίνια της έκθεσης Αγιογραφίας του Πατέρα Καλλινίκου.

Τα εγκαίνια τέλεσε η Α.Μ. Αρχιεπίσκοπος Κύπρου Χρυσόστομος στις 26 Απριλίου, στην αίθουσα του κτιρίου Διοίκησης της Ελληνικής Τράπεζας.

Την έκθεση διοργάνωσε το Πολιτιστικό Κέντρο της Ελληνικής Τράπεζας σε συνεργασία με το Καλλινίκειο Δημοτικό Μουσείο Αθηνών.

Στην εκδήλωση απηύθυνε χαιρετισμό ο Πρόεδρος της Ελληνικής Τράπεζας κ. Αντρέας Παναγιώτου, ο Δήμαρχος Αθηνών

κ. Σπύρος Παπουής, ο Μητροπολίτης Πάφου Γεώργιος και ο δημιουργός των φορητών εικόνων πατέρας Καλλίνικος. Κύριος ομιλητής της εκδήλωσης ήταν ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου ο οποίος τέλεσε και τα εγκαίνια της έκθεσης.



Στην έκθεση παρουσιάστηκαν φορητές εικόνες του πατέρα Καλλίνικου, πλείστες των οποίων δανείστηκαν από το Καλλινίκειο Δημοτικό Μουσείο Αθηνών.

### **Διαλέξεις Συμβουλευτικού Κέντρου του Δήμου Λευκωσίας**

Το Συμβουλευτικό Κέντρο του Πολυδύναμου Δημοτικού Κέντρου Λευκωσίας, μαζί με την «On Guard», εταιρεία ασφάλειας και εκπαίδευσης προσωποφυλάκων, ειδικοί σε θέματα ασφάλειας, συνδιοργάνωσαν στις 9 Ιουνίου Σεμινάριο Αυτοπροστασίας και Αυτοάμυνας Γυναικών.

Εισηγητής του σεμιναρίου ήταν ο γνωστός εκπαιδευτής θεμάτων ασφαλείας και πολεμικών τεχνών Μιχάλης Κοσσυβάκης με περισσότερες από 60.000 ώρες εκπαιδευτικής και διδακτικής εμπειρίας. Το σεμινάριο είχε σαν στόχο να εκπαιδεύσει και να εφοδιάσει γυναίκες με τις κατάλληλες τεχνικές στη συμπεριφορά τους σε περίπτωση που αντιμετωπίσουν επίθεση από άλλο άτομο. Το σεμινάριο είχε διάρκεια 4 ώρες.

### **Μαζική η συμμετοχή Λαπηθιωτών στην ετήσια εκδρομή των συνταξιούχων**

Ο Δήμος Λαπήθου και το Προσφυγικό Σωματείο «Η ΛΑΠΗΘΟΣ», συνδιοργάνωσαν στις 13 Ιουνίου την ετήσια εκδρομή των Συνταξιούχων Λαπηθιωτών, με ηλικία πέραν των 60 ετών, με προορισμό τα Λεύκαρα και το Μοναστήρι του Αγίου Μηνά.

Η συμμετοχή των δικαιούχων Λαπηθιωτών στην εκδρομή ήταν αθρόα και όπως κάθε χρόνο η ατμόσφαιρα που δημιουργήθηκε με το συναπάντημα παλιών γειτόνων, φίλων και αγαπητών συγχωριανών ήταν αρκετά συγκινητική. Η χαρά, τα δάκρυα, η απογοήτευση για τη συνεχιζόμενη κατοχή, η ελπίδα, αλλά και η αποφασιστικότητα όλων για Αγώνα μέχρι την ευλογημένη ημέρα της επιστροφής στη Λάπηθο, ήταν από τα κύρια συναισθήματα που επικράτησαν.



Χαιρετισμό στους συμμετέχοντες στην εκδρομή απηύθυναν ο Πρόεδρος του Προσφυγικού Σωματείου «Η ΛΑΠΗΘΟΣ», κ. Αντρέας Σταυρινός και η Δημοτικός Σύμβουλος κα Σούλλα Μούρεττου, εκ μέρους του Δήμου Λαπήθου.

Στο χαιρετισμό τους τόνισαν μεταξύ άλλων ότι οι εκδηλώσεις αυτές εντάσσονται μέσα στα πλαίσια των βασικών σκοπών και στόχων, τόσο του Δήμου Λαπήθου όσο και

του Σωματείου και δίνουν αφ' ενός την ευκαιρία στους συγχωριανούς να ξανασιμίσουν, να θυμηθούν τα παλιά, να διατηρήσουν τη φιλία και τη γνωριμία τους και αφ' ετέρου να διατηρήσουν αναμμένη τη φλόγα του Αγώνα και άσβεστο τον πόθο της επιστροφής στην αγαπημένη τους κωμόπολη Λάπηθο.



Τόνισαν επίσης προς όλους τους παρευρισκόμενους, ότι τόσο ο Δήμος όσο και το Σωματείο με τη δική τους συμπαράσταση θα παραμείνουν στις επάλξεις του αγώνα και θα εκφράζουν πάντοτε σθεναρά τα δίκαια των Λαπηθιωτών και όλων των Κερυνειωτών για δικαίωση και επιστροφή.

Ο Δήμος Λαπήθου και το Προσφυγικό Σωματείο «Η ΛΑΠΗΘΟΣ», κάλυψαν όλα τα έξοδα της εκδρομής μεταφορικά, γεύμα, πρόγευμα, κ.λ.π., για όλους τους συμμετέχοντες που ξεπερνούσαν τους 300.

## **Εκδρομή Ηλικιωμένων Λακατάμιας**

Με μεγάλη επιτυχία πραγματοποιήθηκε η ετήσια εκδρομή ηλικιωμένων που διοργάνωσε ο Δήμος Λακατάμιας, στις 5 Ιουνίου στο χωριό Αγρός. Οι 500 και πλέον εκδρομείς είχαν την ευκαιρία να απολαύσουν την υπέροχη διαδρομή μέχρι τον Αγρό, αλλά και να ξεναγηθούν στο γραφικό χωριό. Στη συνέχεια κατέλυσαν στο ξενοδοχείο Ρόδον, όπου γευμάτισαν και

παρακολούθησαν ψυχαγωγικό πρόγραμμα με μουσική, χορό, τραγούδια και τσιαπτιστά.

Η εκδρομή αυτή εντάσσεται στα πλαίσια της ευρύτερης κοινωνικής προσφοράς του Δήμου Λακατάμιας προς τους ηλικιωμένους δημότες του. Ως γνωστόν, στο Δήμο Λακατάμιας λειτουργεί Πολυδύναμο Κέντρο, στο οποίο, με την πρόσληψη του απαραίτητου προσωπικού, εφαρμόζεται από το 2007 πρόγραμμα ψυχαγωγίας, δημιουργικής απασχόλησης και φροντίδας ηλικιωμένων.

Στόχος του προγράμματος αυτού είναι η δημιουργική απασχόληση, η ψυχαγωγία και η κοινωνικοποίηση των ατόμων της τρίτης ηλικίας που διαμένουν στο Δήμο Λακατάμιας.



Επιπλέον, στα πλαίσια της προσφοράς του προς τους ηλικιωμένους, ο Δήμος παρέχει δωρεάν υπηρεσία μεταφοράς των ηλικιωμένων της Λακατάμιας που χρήζουν βοήθειας, από τα σπίτια τους στο Κέντρο Υγείας Λακατάμιας και στο Γενικό Νοσοκομείο Λευκωσίας.

Η επιτυχία των διαφόρων εκδηλώσεων και το ενδιαφέρον των δημοτών Λακατάμιας, ενθαρρύνουν το Δήμο να συνεχίσει και να ενισχύσει την κοινωνική του προσφορά προς τους ηλικιωμένους, ως ένδειξη ελάχιστης ανταπόδοσης στην προσφορά μιας ολόκληρης ζωής.



## ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΕΠΑΦΕΣ ΚΑΙ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΕΣ

- Ένωση Δήμων Κύπρου  
Τελ: +357 22 445170  
Φαξ: +357 22 677230  
e-mail: [endecky@cytanet.com.cy](mailto:endecky@cytanet.com.cy)  
<http://www.ucm.org.cy/>

Γραφείο Βρυξελλών  
Τελ: +32 2 213 8110  
Φαξ: +32 2 213 8111  
e-mail: [brussels@ucm.org.cy](mailto:brussels@ucm.org.cy)

- Κυβερνητική Πύλη Διαδικτύου της Κυπριακής Δημοκρατίας  
<http://www.cyprus.gov.cy>
- Μόνιμη Αντιπροσωπεία της Κύπρου στην ΕΕ  
Τηλ: +32 2 735 9015 / 2 741 6745  
Φαξ: +32 2 735 7948  
e-mail: [be.cydelegation.eu@mfa.gov.cy](mailto:be.cydelegation.eu@mfa.gov.cy)
- Συμβούλιο Δήμων και Περιφερειών της Ευρώπης  
Τηλ: + 33 1 44 50 59 59  
Φαξ: + 33 1 44 50 59 60

Γραφείο Βρυξελλών  
Τηλ: + 32 2 511 74 77  
Φαξ: + 32 2 511 09 49  
E-mail : [cemr@ccre.org](mailto:cemr@ccre.org)  
<http://www.ccre.org/>

- Κογκρέσο των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης  
Τηλ: +33 3 88 41 20 00  
[http://www.coe.int/t/Congress/default\\_en.asp](http://www.coe.int/t/Congress/default_en.asp)
- Ευρωπαϊκή Επιτροπή  
[http://europa.eu/index\\_el.htm](http://europa.eu/index_el.htm)
- Αντιπροσωπεία της Ευρ. Επιτροπής στην Κύπρο  
Τηλ: +357 22817770  
Φαξ: +357 22768926  
e-mail: [press-rep-cyprus@cec.eu.int](mailto:press-rep-cyprus@cec.eu.int)  
[http://ec.europa.eu/cyprus/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/cyprus/index_en.htm)
- Επιτροπή των Περιφερειών  
Τηλ: + 32 2 282 2211  
Φαξ: + 32 2 282 2325  
<http://www.cor.europa.eu/>
- Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο  
<http://www.europarl.europa.eu/>

Γραφεία Κύπρου  
Τηλ: +357 22 46 06 94  
Φαξ: +357 22 76 77 33  
e-mail: [epnicosia@europarl.eu.int](mailto:epnicosia@europarl.eu.int)  
<http://www.europarl.cy/>

- Νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://eur-lex.europa.eu/el/index.htm>
- Επίσημη Εφημερίδα  
<http://eur-lex.europa.eu/JOIndex.do?ihmlang=el>
- Σύνοψη της Ευρωπαϊκής Νομοθεσίας  
[http://europa.eu/scadplus/scad\\_el.htm](http://europa.eu/scadplus/scad_el.htm)
- Δίκτυο πληροφόρησης για την ΕΕ  
[http://ec.europa.eu/europedirect/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/europedirect/index_el.htm)
- Ιστορικά αρχεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://www.iue.it/ECArchives/EN/Index.shtml>
- Το Δελτίο της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://europa.eu/bulletin/el/welcome.htm>
- Δικαστήριο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων  
<http://curia.eu.int/el/index.htm>
- Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή  
[http://eesc.europa.eu/index\\_el.asp](http://eesc.europa.eu/index_el.asp)
- Ο Ευρωπαίος Διαμεσολαβητής  
<http://www.ombudsman.europa.eu/home/el/default.htm>
- ΓΔ Περιφερειακής Πολιτικής  
[http://ec.europa.eu/comm/regional\\_policy/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/comm/regional_policy/index_en.htm)
- Γενική Διεύθυνση Περιβάλλοντος  
[http://ec.europa.eu/dgs/environment/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/dgs/environment/index_el.htm)
- ΓΔ Υγείας και Προστασίας του Καταναλωτή  
[http://ec.europa.eu/comm/health/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/comm/health/index_el.htm)
- Ευρωπαϊκά Προγράμματα  
[http://ec.europa.eu/grants/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/grants/index_en.htm)
- Διδυμοποιήσεις Πόλεων  
<http://www.twinning.org/>
- Ενταξιακή πορεία της Τουρκίας  
[http://ec.europa.eu/enlargement/candidate-countries/turkey/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/enlargement/candidate-countries/turkey/index_en.htm)
- Ευρωμεσογειακή συνεργασία – MEDA  
[http://ec.europa.eu/external\\_relations/euro-med/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/external_relations/euro-med/index_en.htm)
- Σχέσεις της ΕΕ με την Τουρκοκυπριακή κοινότητα:  
[http://ec.europa.eu/enlargement/turkish\\_cypriot\\_community/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/enlargement/turkish_cypriot_community/index_en.htm)

## ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΝΕΑ

Μηνιαίο Ενημερωτικό Δελτίο της Ένωσης Δήμων Κύπρου

Υπεύθυνος Έκδοσης: Γιάννης Αντωνιάδης  
Υπεύθυνος Ύλης: Φάνης Παντελογιάννης

Συνδρομές και Επικοινωνία:

<http://www.ucm.org.cy/>